

MESSAGE TELEGRAPHIQUE DE SAMDECH NORODOM SIHANOUK  
A S.E. MONSIEUR KURT WALDHEIM, SECRETAIRE  
GENERAL DE L'ORGANISATION DES NATIONS--UNIES

SON EXCELLENCE MONSIEUR KURT WALDHEIM  
SECRETAIRE GENERAL DE L'ORGANISATION DES NATIONS UNIES

NEWYORK

MONSIEUR LE SECRETAIRE GENERAL JE ME PERMETS DE VOUS  
ADRESSER LE PRESENT MESSAGE EN TANT QUE CHEF DETAT DU ROYAUME  
DU CAMBODGE DONT LE GOUVERNEMENT EST A L'HEURE ACTUELLE RECONNU  
OFFICIELLEMENT PAR UNE CINQUANTAINE DETATS MEMBRES DE L'ORGANI--  
SATION DES NATIONS UNIES STOP LE REGIME DE PHNOMPENH PRESIDED PAR  
M LONNOL VOUS A ADRESSED TOUT RECEMMENT UN MESSAGE DEMANDANT  
AUX NATIONS UNIES DE RENONCER AUX DEBATS QUI VONT SENGAGER DANS  
LE CADRE DE LA 28ème SESSION DE L'ASSEMBLEE GENERALE DE LONU  
AUX FINS DE SAVOIR LEQUEL DES DEUX GOUVERNEMENTS CAMBODGIENS  
CELUI DE LA SOLIDISANT REPUBLIQUE KHMERE OU LE GOUVERNEMENT ROYAL  
DUNION NATIONALE DU CAMBODGE DOIT OCCUPER LE SIEGE DU CAMBODGE  
A LONU STOP LE REGIME DE M LONNOL PRETEND QUE LES NATIONS UNIES  
NONT PAS LE DROIT DOUVRIER CES DEBATS PARCEQUE SELON CE REGIME  
LA DISPUTE ENTRE LUI ET LE GRUNC EST UNE AFFAIRE PUREMENT CAM--  
BODGIENNE ET NON PAS INTERNATIONALE STOP LA VERITE EST QU'IL  
SAGIT BIEN ICI DUNE AFFAIRE INTERNATIONALE STOP A L'HEURE ACTUELLE  
TOUS LES PEUPLES DU MONDE ET TOUS LES ETATS MEMBRES DE LONU QUI  
SONT EPRIS DE JUSTICE ET DOBJECTIVITE SAVENT QUE LA SOLIDISANT  
REPUBLIQUE KHMERE EST UNE CREATION ET UNE CREATURE DU GOUVERNE--  
MENT DES ETATSUNIS DAMERIQUE STOP DES PERSONNALITES OFFICIELLES  
DES USA ONT MANTES FOIS AVOUED QUE LE REGIME DE M LONNOL NE  
PEUT PAS SURVIVRE SANS UNE INJECTION CONTINUELLE ET MASSIVE  
DAIDES MILITAIRES ECONOMIQUES FINANCIERES DES USA STOP M LONNOL  
VOUS AFFIRME QUE SA REPUBLIQUE EST LE PEUPLE CAMBODGIEN LUI MEME  
**STOP SIL EN EST AINSI ON NE SEXPLIQUE PAS POURQUOI LES USA SONT**  
OBLIGES DENVOYER CHAQUE ANNEE DU RIZ AMERICAIN A PHNOMPENH POUR  
NOURIR UN PEUPLE CONNU DANS LE MONDE ENTIER COMME ETANT PRODUC--  
TEUR ET EXPORTATEUR DE RIZ STOP DANS LA PARTIE LIBEREE DU CAM--  
BODGE ADMINISTREE PAR LE GRUNC LA POPULATION NATIONALE SE NOURRIT

TRES BIEN AVEC DES PRODUITS AGRICOLES LOCAUX ET NIMPORTE RIEN DE  
LETRANGER EN CE QUI CONCERNE LES HABILLEMENTS ET AUTRES OBJETS  
DE CONSOMMATION COURANTE STOP EN OUTRE SUR LE PLAN MILITAIRE IL  
NY A AUCUNE UNITE MILITAIRE ETRANGERE OPERANT SUR NOTRE TERRITOIRE  
NATIONAL AUX COTES DE NOS FORCES ARMEES POPULAIRES DE LIBERATION  
NATIONALE STOP MEME DANS LE DOMAINE DE LA LOGISTIQUE NOS FAPLN NE  
BENEFICIENT PRATIQUEMENT PLUS DAIDES MILITAIRES ETRANGERES DEPUIS  
LA SIGNATURE LE 27 JANVIER 1973 A PARIS DES ACCORDS DE PAIX  
AMERICANO-VIETNAMIENS STOP IL APPARAIT DONC QUE LE CAMBODGE DU  
GRUNC EST UN ETAT VRAIMENT CAMBODGIEN ET INDEPENDANT TANDIS QUE  
LA SOIDISANT REPUBLIQUE KHMERE SURVIT A GRAND PEINE DANS QUELQUES  
VILLES ISOLEES ET ASSIEGEES ET NE SURVIT QUE GRACE AU SOUTIEN A  
BOUT DE BRAS DU GOUVERNEMENT DES USA STOP M LONNOL ET SON EQUIPE  
OSENT VOUS AFFIRMER QUILS REPRESENTENT LE PEUPLE CAMBODGIEN TOUT  
ENTIER STOP SI LONU VEUT CONNAITRE LA VERITE QUELLE VEUILLE BIEN  
OBTENIR DU PRESIDENT RICHARD NIXON DES USA QUIL APPLIQUE LES DIS-  
POSITIONS DU FAMEUX ARTICLE 20 DES ACCORDS DE PARIS PRECITES ARTI-  
CLE RELATIF A LA NONINGERENCE DANS LES AFFAIRES CAMBODGIENNES ET  
ELLE VERRA QUE LE REGIME DE M LONNOL SECROULERA COMME UN CHATEAU  
DE CARTES ET LE PEUPLE DE PHNOMPENH SE LEVERA COMME UN SEUL HOMME  
POUR CHASSER LES USURPATEURS ET ACCUEILLIR TRIOMPHALEMENT LE GRUNC  
SON UNIQUE LEGITIME ET LEGAL GOUVERNEMENT NATIONAL STOP LONU EST  
LE SUPREME RECOURS DU PEUPLE CAMBODGIEN QUI EN ZONE CONTROLEE PAR  
LES AGENTS DU NEOCOLONIALISME US NE PEUT PAS EXTERIORISER SES  
SENTIMENTS PROFONDS STOP LONU EST LE SYMBOLE DE LA JUSTICE ET DE  
LA PAIX STOP CEST SON DEVOIR ET SON DROIT DE RENDRE JUSTICE  
LINDEPENDANCE ET LA PAIX AU CAMBODGE ET A SON PEUPLE EN FORCANT  
INDIRECTEMENT LES USA A SE DESENGAGER COMPLETEMENT DES AFFAIRES  
CAMBODGIENNES CONFORMEMENT AUX STIPULATIONS DE LARTICLE 20 DES  
ACCORDS AMERICANVIETNAMIENS DE PARIS EN DATE DU 27 JANVIER 1973  
STOP LES USA SERONT OBLIGES DE SY SOUMETTRE SI LONU REND LE SIEGE  
DU CAMBODGE A SON VERITABLE PROPRIETAIRE LE GRUNC STOP JE PRIE  
VOTRE EXCELLENCE DAVOIR LA BONTE DE COMMUNIQUER LE CONTENU DE  
MON PRESENT MESSAGE AUX MEMBRES DE LONU DONT 69 ONT BIEN VOULU  
VOTER POUR LINSRIPTION A LORDRE DU JOUR DE LA PRESENTE SESSION  
DE LASSEMBLEE GENERALE DE LA QUESTION DU RETABLISSEMENT DES DROITS  
LEGITIMES DU GRUNC A LONU STOP TRES HAUTE CONSIDERATION NORODOM  
SIHANOUK CHEF DE LETAT ET PRESIDENT DU FRONT UNI NATIONAL DU  
CAMBODGE

PEKIN, LE 26 OCTOBRE 1973